



MIASTO WIATRAKÓW

Witryna Śmigielska

Centrum Kultury w Śmiglu
luty/marzec 2022
ISSN 1429-8791

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY 2/462

Przed nami ostatni etap biegów



Po rocznej przerwie Powstańcze Biegi Przelajowe wróciły do kalendarza imprez. Ponownie w ich organizację włączyły się wszystkie samorządy z powiatu kościańskiego. Zainicjowane przez burmistrza Małgorzatę Adamczak wydarzenie cieszy się niesłabnącym zainteresowaniem przygotowujących się do sezonu biegaczy. O Grand Prix Powiatu Kościańskiego walczą także miłośnicy chodzenia z kijkami. Od bieżącego roku kategoria nordic walking towarzyszy podczas wszystkich czterech etapów biegu.

Jesteśmy po trzech z czterech zaplanowanych etapów. Za nami zmagania w Czempiniu (23.01.), Krzywiniu (06.02.) oraz Kościanie (20.02.). Na długo w pamięci uczestników pozostanie przede wszystkim drugi etap, gdzie przygotowano zupełnie nową trasę. Pętla o długości 10,7 km nie należała do najłatwiejszych – podbiegi, zakręty oraz błoto stanowiły spore wyzwanie.

Przed nami ostatni etap, który odbędzie się 13 marca w nietążkowskim lesie. Zapisy są dostępne na stronie www.aktywny.smigiel.pl

Fot. MM - zawody w Krzywiniu

**Nowe połączenia
autobusowe**

str. 2

**Praca
Urzędu Miejskiego
w liczbach**

str. 3

**Mistrzowie
Fotografii**

str. 8

Inwestycje

Obecnie trwa inwestycja pn. „Budowa ścieżek rowerowych na terenie Gminy Śmigiel”. Zadanie jest kontynuacją z 2021 roku. Zakres prac na 2022 rok obejmuje wykonanie ścieżek rowerowych na śmigiełskich ulicach: Leszczyńskiej, Południowej oraz Ogrodowej. Wykonawcą inwestycji jest Zakład Komunalny w Śmiglu Sp. z o.o., a całkowita wartość zadania wyniesie ponad 2,5 mln zł. Przypomnijmy, że na to zadanie pozyskaliśmy dofinansowanie

z WRPO w wysokości ponad 1,8 mln. zł

Ponadto zakończona została inwestycja pn. „Przebudowa ul. Bruszczewskiej w Koszanowie”. Inwestycja została zrealizowana z gminnych środków, w tym także ze środków wyodrębnionych w ramach funduszu sołectkiego na sołectwo Koszanowo. Wykonawcą zadania był Zakład Komunalny w Śmiglu Sp. z o.o., a całkowita wartość zadania wyniosła ok. 146.000,00 zł.

AJ



Ul. Leszczyńska



Ul. Bruszczewska



Non omnis moriar

Ze smutkiem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
śp. Andrzeja Fornalczyka
byłego wieloletniego Soltysa Nowej Wsi.

Rodzinie Zmarłego
składamy wyrazy głębokiego współczucia

Burmistrz Śmigla
Małgorzata Adamczak
wraz z pracownikami Urzędu

Przewodniczący
Rady Miejskiej Śmigla
Wiesław Kasperski
wraz z radnymi Rady Miejskiej



Gmina Śmigiel otrzymała grant w wysokości
336.000,00 zł na zakup laptopów oraz niezbędnego
oprogramowania i ubezpieczenia sprzętu.

Dofinansowanie trafi do 84 uczniów,

mieszkańców, którzy podczas naboru spełnili wszystkie formalne warunki.

Gmina Śmigiel, po podpisaniu umowy o grant, poinformuje beneficjentów o dalszych krokach w celu zakupu i przekazania sprzętu.

Dofinansowanie pochodzi z programu:
„Cyfrowa Gmina - Wsparcie dzieci z rodzin pege-
rowerskich w rozwoju cyfrowym – „Granty PPGR”
realizowanego w ramach Programu Operacyjnego
Polska Cyfrowa na lata 2014-2020

Oś Priorytetowa V: Rozwój cyfrowy JST oraz wzmocnienie cyfrowej odporności na zagrożenia REACT-EU



Święto

Z okazji Dnia Babci oraz Dnia Dziadka 21 stycznia na scenie Centrum Kultury w Śmiglu odbyło się widowisko „Święto” w reżyserii Janusza Dodota. Przed publicznością wystąpiły panie z Klubu Seniora „Tęcza” działającego przy śmigiełskim Ośrodku Pomocy Społecznej wraz z animatorką klubu. Gościnnie w przedstawieniu wzięła

także udział najmłodsza aktorka Alicja Czarnecka. Oprawę muzyczną zapewnił Śmigiełski Chór Dziecięcy - Młodzieżowy pod kierunkiem Emilii Ziegler oraz Marcin Ruszkiewicz. O światło i dźwięk zadbał pracownicy Centrum Kultury w Śmiglu.

Widowisko było pokłosiem warsztatów teatralnych prowadzonych dla seniorów.

AKA



Nowe połączenia autobusowe

W styczniu ubiegłego roku śmigiełski samorząd podjął decyzję o przystąpieniu do Związku Powiatowo-Gminnego „Wielkopolski Transport Regionalny”, aby zwiększyć dostępność mieszkańców gminy do publicznego transportu zbiorowego i ułatwić im komunikację. Przystępując do związku śmigiełski samorząd podjął decyzję o dofinansowaniu przez gminę Śmigiel połączeń autobusowych.



Spośród uruchomionych, linii autobusowych 3 połączenia przebiegają przez obszar gminy Śmigiel. **Trasa linii KOŚCIAN-NIETAŹKOWO:** Kościan, Kobylniki, Stary Białcz, Skoraczewo, Nowy Białcz, Karśnice, Nadolnik, Czacz, Glińsko, Śmigiel, Nietązkowo. **Trasa linii NIETAŹKOWO-NIETAŹKOWO:** Nietązkowo, Wydorowo, Sierpowo, Stare Bojanowo, Bruszczewo, Koszanowo, Śmigiel, Nietązkowo. **Trasa linii KOŚCIAN-NIETAŹKOWO:** Kościan, Kobylniki, Ponin, Widziszewo, Przysieka Polska, Czacz, Glińsko, Śmigiel, Nietązkowo.

Dzięki uruchomieniu gminnych linii autobusowych nasi mieszkańcy zyskają połączenia ze stacjami kolejowymi w Starym Bojanowie i w Przysiece Starej. Trasy zostały zaplanowane również tak, by mogli z nich skorzystać uczniowie dojeżdżający do zespołu szkół w Nietązkowie. - podkreśla burmistrz Małgorzata Adamczak

Linie zostały uruchomione 21 lutego br. Rozkład jazdy dostępny jest na stronie www.smigiel.pl w zakładce: rozkład jazdy autobusów. AKA

Zarządzeniem nr 400/22 Burmistrza Śmigla z dnia 1 lutego 2022 roku powołanie na dyrektora Centrum Kultury otrzymał Piotr Błaszowski.

Pełnił on obowiązki dyrektora już od sierpnia 2021 roku, kiedy to zastąpił na stanowisku odchodzącego na emeryturę Eugeniusza Kurasińskiego. Centrum Kultury w Śmiglu zna od podszewki, bowiem pracuje w nim od 11 lat.

Powołanie otrzymał na okres 5 lat i jak zapewnia, pomysłów i zapału mu nie brakuje. Jedną z nowości wprowadzonych przez nowego dyrektora będzie Gala Disco Polo, która zostanie zorganizowana już 7 maja. Zachęcamy do zakupu biletów, które są już dostępne w sprzedaży w Izbie Pamięci Ziemi Śmigiełskiej. MM



„Witryna Śmigiełska” - miesięcznik. Wydawca i redakcja Centrum Kultury w Śmiglu, ul. Kościuszki 20, tel 65 5 180 273, mail: witryna@smigiel.pl. Redaktor naczelna: Anna Jurga. Nakład 5000 egzemplarzy. Druk: Polska Press Sp. zo.o., Oddział Poligrafia, Drukarnia Poznań. Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść reklam i ogłoszeń.

Praca Urzędu Miejskiego Śmigła w ujęciu liczbowym w roku 2021

Po raz pierwszy podsumowaliśmy pracę śmigiejskich urzędników w rocznym ujęciu liczbowym. Warto podkreślić, że nie wszystkie sprawy procedowane w urzędzie można zwerfikować i przełożyć wyłącznie na liczby. Piętrząca się biurokracja i sprawy z pozoru wydające się proste i niewymagające dużego nakładu pracy w istocie takie nie są. Gąszcz przepisów, zarówno tych nowych, jak i już funkcjonujących, które nieustannie podlegają nowelizacjom, wymagają wielu interwencji prawników, co nie skraca czasu załatwienia sprawy.

Poniższe zestawienie przedstawia niewielką część pracy wykonywanej przez urzędników w Śmiglu, taką którą można przedstawić za pomocą „suchych” liczb. Warto dodać, że 31 grudnia 2021 r. w urzędzie zatrudnionych było 58 osób, z czego 12 na stanowiskach pomocniczych. Zadania wykonywane są w ramach 7 wydziałów oraz 2 stanowisk poza wydziałami.

W 2021 roku w urzędzie zostało przygotowanych łącznie 9371 decyzji administracyjnych.

8328 w Wydziale Finansów, Budżetu i Windykacji - w tej liczbie zawierają się: decyzje dotyczące określenia wymiaru poszczególnych podatków, wprowadzonych do nich zmian, odroczenia płatności, zwolnień, nadpłaty w podatkach oraz akcyzy.

566 w Wydziale Organizacyjnym dotyczyły aktów mianowania nauczycieli, dodatków mieszkaniowych oraz zezwoleń alkoholowych.

319 w Wydziale Zamówień Publicznych i Planowania Przestrzennego - dotyczyły podziału gruntów, opłaty adiacenckiej, opłaty od retencji, warunków zabudowy oraz celu publicznego.

142 w Wydziale Gospodarki Komunalnej, Ochrony Środowiska i Rolnictwa - dotyczyły zezwoleń na wycinkę drzew i krzewów, środowiskowych uwarunkowań oraz opróżniania zbiorników bezodpływowych i transportu nieczystości ciekłych z terenu miasta i gminy Śmigiel.

16 w Wydziale Urzędu Stanu Cywilnego - dotyczyły imion i nazwisk oraz meldunków.

Poza decyzjami, „przez ręce urzędników przeszło” m.in.: **215** postanowień o zarachowaniu wpłaty z tytułu podatku, **150** przyjętych deklaracji dot. podatku od nieruchomości, **148** wydanych zaświadczeń dot. podatków, **3 850** faktur, **88** protokołów z posiedzeń Rady Miejskiej Śmigła, **15 878** wysłanych listów, **15 145** pism, które wpłynęły do urzędu, **503** przyjęte wnioski CEIDG, **207** wydanych upoważnień dot. strefy ograniczonego postoju, **531** spraw z rejestru oświaty, **27** przeprowadzonych postępowań o udzielenie zamówień publicznych, **211** ujętych w rejestrze pozwoleń na budowę, przebudowę i rozbudowę obiektów budowlanych oraz zmiany sposobu użytkowania obiektów budowlanych lub ich części, **104** ujęte w rejestrze pozwolenia na użytkowanie obiektów budowlanych oraz przyjmowanie zgłoszeń o przystąpieniu do użytkowania, **10** ujętych w rejestrze pozwoleń na rozbiórkę obiektów budowlanych, **46** ujętych w rejestrze ocen jakości wody, **249** ujętych w rejestrze odcięć przyłączy wodociągowych, **92** wydane zaświadczenia o nadaniu numeru dla nieruchomości, **64** informacje w sprawie określenia wysokości opłaty za zmniejszenie naturalnej retencji terenowej, **363** zaświadczenia o przeznaczeniu działki w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego lub studium, **21** wypisów i wyrysów z miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, **21** ujętych w rejestrze pozwoleń wydanych przez Wielkopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, **50** spraw z zakresu planowania przestrzennego, **220** sporządzonych aktów stanu cywilnego (urodzenia, małżeństwa, zgonu), **40** dokonanych zmian w aktach stanu cywilnego, **1 713** wydanych odpisów aktów stanu cywilnego, **116** wydanych przez USC: zaświadczeń, zezwoleń i przyjętych oświadczeń, **300** dokonanych wzmianek dodatkowych w aktach stanu cywilnego, **1 017** zamieszczonych przypisków przy aktach stanu cywilnego, **1 171** przeprowadzonych migracji aktów stanu cywilnego, **793** dokonane zameldowania i wymeldowania oraz zgłoszenia wyjazdów na pobyt stały lub czasowy i powrotów na pobyt stały, **1 885** usuniętych niezgodności w aktach USC, **146** spraw dot. nadania oraz zmiany numeru PESEL, **120** załatwionych spraw o udostępnianie danych z rejestrów danych osobowych, **365** wydanych zaświadczeń z ewidencji ludności, **927** wydanych dowodów osobistych, **108** przyjętych zgłoszeń o utracie dowodu osobistego, **84** unieważnienia dowodów osobistych, **220** zgłoszeń oraz wniosków w sprawie zezwolenia na wycinkę drzew i krzewów, **448** deklaracji dotyczących źródeł ciepła i źródeł spalania paliw, **231** informacji o wyrobach zawierających azbest, **27** wniosków na dofinansowanie zadań związanych z ochroną powietrza, **24** złożone wnioski na usuwanie odpadów powstałych przy likwidacji azbestu z obiektów budowlanych, a także na usuwaniu odpadów zawierających azbest złożonych na nieruchomości, **184** wnioski w ramach programu „Czyste powietrze”, w tym **116** przygotowanych wniosków o podstawowym poziomie i **68** o podwyższonym poziomie, **198** wniosków w ramach Programu „Granty PPGR”, w tym **84** wnioski wysłane po weryfikacji z KOWR, **51** wniosków napisanych na dofinansowanie zadań, **37** wniosków o rozdysponowanie środków w ramach funduszu sołeckiego, **31** realizowanych projektów, które otrzymały dofinansowanie, **368** wystawionych delegacji, **120** wydanych zarządzeń Burmistrza Śmigła, **82** udzielone informacje publiczne, **78** wydanych upoważnień, ponad **360** obsługiwanych umów, **312** spraw dot. rejestracji i kwalifikacji wojskowej, **350** spraw dot. działań z zakresu ochrony przeciwpożarowej, **620** opracowanych kart realizacji zadań dla planu operacyjnego, **140** spraw dot. procedury realizacji zadań z zakresu reagowania kryzysowego.

Gmina Śmigiel z Wielką Orkiestrą Świątecznej Pomocy gra blisko 30 lat. Nie inaczej było w tym roku podczas Finału, który odbył się 30 stycznia. Na ulicach Śmigła, Czacza i Starego Bojanowa kwesowało 52 wolontariuszy, a wśród nich najmłodsza, sześciolatka Gabrysia. Imprezy finałowe odbywały się w Śmiglu i Starym Bojanowie.

W Śmiglu przy Centrum Kultury odbył się kiermasz wypieków, strażacy oferowali grochówkę z kotła, a Team Bieganie na Śniadanie i Śmigiejska Grupa Nordic Walking „kręciły” na miejskim stadionie kółka dla WOŚP. Przez miasto przejechała kawalkada motocykli i aut. W finałowym koncercie zaprezentowały się: Mażoretki „Iris”, Zespoły Taneczne „Pryzmat”, tancerze leszczyńskiej Szkoły Tańca „Margo”, półfinalistka „The Voice of Poland” – Julia Stolpe oraz zespół „Berlin Blues”.

W Starym Bojanowie także nie zabrakło domowych wypieków i grochówki, a na scenie wystąpili uczniowie. Podczas finału odbyły się także: turniej piłki nożnej, przejazdu kucykami i wozem strażackim oraz grillowanie.

Sztab WOŚP działający przy Centrum Kultury w Śmiglu, był jak zawsze wspierany przez wiele osób, firm i organizacji, w tym śmigiejskich harcerzy i strażaków z całej gminy. Największe zaangażowanie w pomoc przy organizacji finału okazał Karol Schmidt, który można śmiało powiedzieć, już drugi rok z rzędu, był niemal zastępcą szefa sztabu. Nie sposób wymienić wszystkich, którzy poświęcili dla Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy swój czas, serce i często niemałe pieniądze. Dzięki zaangażowaniu i otwartym sercom mieszkańców naszej gminy na tegoroczny cel zbiórki, czyli na zapewnienie najwyższych standardów diagnostyki i leczenia wzroku u dzieci, śmigiejski sztab zebrał 62.486,56 zł. Do kwoty: 61.817,36 zł zebranej w dniu finału doliczone zostały jeszcze środki z e-skarbonki.

MD



Ferie w naszej gminie



Z inicjatywy Centrum Kultury i OKFiR-u z propozycji ferii w 2022 roku skorzystało blisko 100 dzieci. Po raz pierwszy odbyły się także poza Śmigłem, w Czaczu i Starym Bojanowie. Przy obecnej sytuacji wywołanej pandemią, takie rozwiązanie okazało się strzałem w „10”!

Wizyty w Parku Trampolin i Parku Laserów w Kościanie, gra na perkusji, Zumba, zajęcia kreatywne - to tylko część atrakcji z których mogli skorzystać uczestnicy.

Podczas podsumowania ferii zastępca burmistrza Śmigła Marcin Jurga, dyrektor CK Piotr Błaszowski i kierownik OKFiR-u Zygmunt Ratajczak wręczyli uczestnikom pamiątkowe medale.

22 stycznia br. w ramach spotkania „Dzień Małego Strażaka” w remizie OSP KSRG Śmigiel blisko 20 dzieci uczestniczyło w kursie pierwszej pomocy, poznało zawód strażaka, sprzęt a także zagrożenia jakich należy unikać podczas ferii. Na zakończenie było ognisko i kielbaski. Centrum Kultury w Śmiglu dziękuje Strażakom oraz MDP Śmigiel za współorganizację.

AJ



W tym roku Miejska Bibliotek Publiczna w Śmiglu zaprosiła dzieci w wieku 6-8 lat do udziału w zajęciach kreatywnych.

Pierwszego dnia głównym zadaniem dzieci było stworzenie pingwinka – maskotki ze skarpetki wypełnionej ryżem oraz z filcu. Podczas drugiego dnia zajęć, maluchy tworzyły bałwanki, z wcześniej przygotowanej przez siebie masy, malowały patyczkami kosmetycznymi zimowe drzewko, a z płatków kosmetycznych i patyczków robiły bałwanki. Ostatniego dnia zajęć dzieci wykonały zimowe lampiony, a także dekorowały kartki walentynkowe dla najbliższych i składały zakładki do książek wykorzystując sztukę origami. MBP



„W zdrowym ciele, zdrowy duch” - takie hasło przyświecało półkolonii zimowej zorganizowanej w dniach 19-22 stycznia br. przy Szkolnym Schronisku Młodzieżowym w Śmiglu. Poza zabawami i pływaniem na śniegu dzieci miały możliwość skorzystania z lodowiska oraz pływalni w Kościanie. Wzięły udział w kreatywnych warsztatach z wykorzystaniem klocków Lego. W ostatnim dniu w ramach profilaktyki dzieci miały możliwość spotkać się ze strażakami i przypomnieć sobie zasady pierwszej pomocy. Po zakończonym szkoleniu uczestnicy otrzymali z rąk zastępcy burmistrza Śmigła Marcina Jurgi pamiątkowe apteczki turystyczne. Wy-poczynek zakończył się w sali zabaw Family Club w Śmiglu.

Impreza odbyła się dzięki wsparciu Powiatu Kościańskiego oraz pod patronatem honorowym Burmistrza Śmigła Małgorzaty Adamczak. *Albert Pelec*



Tenisowa sobota

W Świąciechowie w pierwszą sobotę lutego br. rozegrany został I turniej OZTS Leszno dla najmłodszych zawodników. W turnieju wzięli także udział tenisiści z Czacza oraz Śmigla, którzy w poszczególnych kategoriach zajęli najwyższe miejsca na podium.

Skrzatkci:

I miejsce: Lena Adamczak - GLKS Orleża Czacz

Skrzaci:

I miejsce: Tymoteusz Wieczorek - KS Polonia Śmigiel

II miejsce: Igor Borowski - KS Polonia Śmigiel

III miejsce: Krystian Chomski - KS Polonia Śmigiel

Żaczki:

I miejsce: Julia Zamelska - GLKS Orleża Czacz

II miejsce: Lena Adamczak - GLKS Orleża Czacz

III miejsce: Julia Nowak - KS Polonia Śmigiel

Żacy:

I miejsce: Tymoteusz Wieczorek - KS Polonia Śmigiel

II miejsce: Igor Borowski -

KS Polonia Śmigiel

III miejsce: Godek Kajetan - KS Polonia Śmigiel

Młodziczki:

I miejsce: Aleksandra Przybylska - KS Polonia Śmigiel

II miejsce: Julia Zamelska - GLKS Orleża Czacz

Młodziki:

I miejsce: Piotr Wieczorek - KS Polonia Śmigiel

III miejsce: Jakub Handke - KS Polonia Śmigiel

• • • • •

Krzysztof Łączny - zastępca przewodniczącego Rady Miejskiej Śmigla oraz radni: Danuta Strzelczyk, Sławomir Grzelczyk i Sławomir Szudra 5 lutego w Witkowie reprezentowali śmigiejski samorząd w XXIII Regionalnych Zawodach Radnych, Wójtów, Burmistrzów, Prezydentów i Starostów w Tenisie Stołowym o Puchar Marszałka Województwa Wielkopolskiego. Imprezie towarzyszył - VII Memoriał im. Krzysztofa Szkuclarka.

W klasyfikacji generalnej gmin w strefie pucharowej Śmigiel uplasował się na V miejscu. W kategorii wspólnej dla pań: I miejsce zajęła Danuta Strzelczyk, a w kategorii mężczyzn najwyżej ze śmigiejskich przedstawicieli uplasował się Sławomir Grzelczyk zajmując miejsce IV.



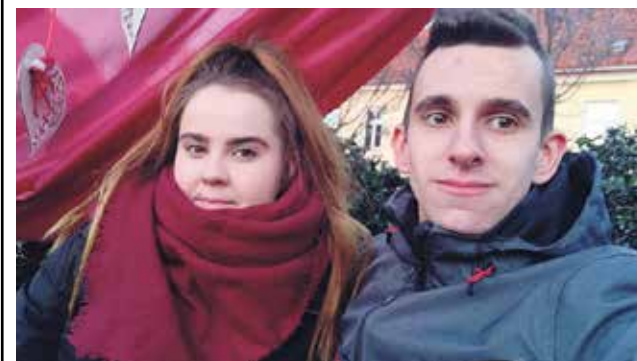
Powiat Kościański w klasyfikacji generalnej zajął miejsce V. Łącznie w imprezie wzięło udział 110 uczestników, którymi byli: radni, wójtowie, burmistrzowie, starostowie oraz byli samorządowcy z terenu 20 gmin i 10 powiatów województwa wielkopolskiego. AKA

Zakochaj się w Śmiglu

Burmistrz Śmigla oraz Centrum Kultury w Śmiglu zaprosili pary do udziału w walentynkowym konkursie „Zakochaj się w Śmiglu”. Do wygrania były bony na romantyczną kolację w restauracjach: „Ranczo w Dolinie”, „Poemat” oraz „Marta”. By mieć szansę na wygraną należało sfotografować się

na specjalnie przygotowanej Ławce Zakochanych na śmigiejskim rynku i przesłać zdjęcie do organizatorów. Następnie wśród przesłanych zgłoszeń burmistrz Małgorzata Adamczak w obecności Dyrektora Centrum Kultury w Śmiglu wylosowała trzy szczęśliwe pary.

MM



Ogrody Alicji
USŁUGI OGRODNICZE

PROJEKTOWANIE
ZAKŁADANIE
PIELĘGNACJA

609 838 313 OGRODÓW

ogrodyalicji92 tomczakogrody@gmail.com

AK
BIURO RACHUNKOWE
Agnieszka Kubiak

OBSŁUGA KSIĘGOWA FIRM I SPÓŁEK
ROZLICZENIA ROCZNE PIT

Śmigiel, ul. Łepkowicza 7 tel. 693 770 906

SZKOLENIA BHP i PPOŻ
DORADZTWO PRAWNE
POSTĘPOWANIE POWYPADKOWE

- impresje off-road dla firm
- wieczory kawalerskie/panieńskie
- szkolenia z technik jazdy off-road
- urodziny, imieniny dla dzieci

Znajdź nas na Facebooku: **MADVENTURE**

Bartosz Czarniecki, tel: 601 796 026

DAREX
ul. Kilińskiego 9
tel. 65 5 189 340

SMART TV

AGD - RTV
ROWERY, AKCESORIA
SZKŁO, PORCELANA

BELLA VITA
www.bellavita.org.pl

BÓLE kręgosłupa, głowy, stawów, mięśni
Łukasz Pawlicki - 661 922 097

REHABILITACJA
dzieci i neurologiczna dorosłych
Dorota Kosiba-Złotkowska - 782 817 658

INTEGRACJA SENSORYCZNA
Agata Grobelna - 691 956 766

Smigiel, ul. Północna 21

MK **FOTOWOLTAIKA**
MONTAŻ INSTALACJI
SPRZEDAŻ SERWIS

Sierpowo 45
tel. 885 841 206
727 939 178

www.mk-team.pl
kontakt@mk-team.pl

PRODUCENT ROŚLIN I KRZEWÓW OZDOBNYCH
WŁODARZEWSCY

SIERPOWO 41
tel. 697 738 801

Z POLICJI

10 stycznia – Śmigiel

Około godz. 16:00 na ul. Skarzyńskiego, kierująca samochodem marki Ford C-Max, 41-letnia mieszkanka Śmigla nie ustąpiła pierwszeństwa przejazdu, kierującemu pojazdem marki Renault Master, mieszkańcowi powiatu łączyckiego. Kierujący byli trzeźwi, sprawczyńnię ukarano mandatem karnym.

11 stycznia – droga DW 312

Około godz. 20:35, pomiędzy miejscowościami Czacz i Karśnice, kierująca pojazdem renault, 20-letnia mieszkanka powiatu kościańskiego, z nieustalonych przyczyn zjechała na pobocze, a następnie uderzyła w drzewo. Pasażer pojazdu, 23-letni mieszkaniec powiatu kościańskiego, poniósł śmierć na miejscu. Kierującą pojazdem przewieziono do szpitala. Trwa ustalanie okoliczności wypadku pod nadzorem prokuratury.

15 stycznia – Śmigiel

Około godz. 11:45 na ul. Północnej, kierująca pojazdem marki Peugeot, 24-letnia mieszkanka Kościana, nie ustąpiła pierwszeństwa przejazdu kierującemu pojazdem marki Opel, 34-letniemu mieszkańcowi gminy Śmigiel, doprowadzając do zderzenia. Kierujący byli trzeźwi, sprawca został ukarany mandatem.

16 stycznia – Czacz

Około godz. 10:00 33-letni mieszkaniec gminy Śmigiel, kierował pojazdem seat będąc w stanie nietrzeźwości (0,41 mg/l alkoholu w wydychanym powietrzu). Postępowanie prowadzi KPP w Kościanie.

19 stycznia – Śmigiel

Około godz. 9:25 na ul. Leszczyńskiej, kierujący pojazdem marki Mercedes Sprinter, 31-letni mieszkaniec powiatu zgierskiego, nie zachował należytej ostrożności w trakcie manewru omijania, doprowadzając do zderzenia z pojazdem marki Mercedes kierowanego przez 27-letniego mieszkańca gminy Śmigiel. Uczestnicy byli trzeźwi, a sprawca został ukarany mandatem.

22 stycznia – Śmigiel

Około godz. 7:55 w miejscowości Śmigiel na stacji paliw nieznaną sprawca, kierując pojazdem marki Skoda, dokonał kradzieży paliwa (33,75 litra benzyny) o wartości 205,54 zł. Postępowanie prowadzi KPP w Kościanie.

22 stycznia – Śmigiel

Około godz. 15:10 na ul. Morownickiej, 21-letnia mieszkanka gminy Śmigiel, kierując pojazdem peugeot nie dostosowała prędkości do warunków na drodze, wpadła w poślizg, uderzyła w drzewo, a następnie w prawidłowo jadący pojazd marki Ford, kierowany przez 56-letniego mieszkańca Śmigla. Kierujący byli trzeźwi, nie obnieśli żadnych obrażeń, a sprawczyńni została ukarana mandatem.

25 stycznia – Bruszczewo

Na ul. Głównej, kierujący pojazdem marki Opel, 22-letni mieszkaniec gminy Śmigiel, podczas manewru wyprzedzania doprowadził do kolizji z pojazdem marki Ford, kierowanego przez 22-letniego mieszkańca powiatu leszczyńskiego. Uczestnicy byli trzeźwi, a sprawcę ukarano mandatem.

30 stycznia – Poladowo

Około godz. 23:55 kierujący pojazdem marki Honda Civic, 20-letni mieszkaniec gminy Przemęt, nie dostosował prędkości do warunków na drodze, wpadł w poślizg i uderzył w budynek gospodarczy. Kierujący był trzeźwy.

2 lutego – Stare Bojanowo

Około godz. 1:30 38-letni mieszkaniec powiatu leszczyńskiego, kierował na drodze publicznej pojazdem marki Peugeot, wbrew zakazowi prowadzenia pojazdów wydanych przez SR w Lesznie i Bydgoszczy. Postępowanie prowadzi KPP w Kościanie.

2 lutego – Śmigiel

Około godz. 17:00 na ul. Kościańskiej kierujący pojazdem marki BMW wykonując manewr skrętu w lewo uderzył w pojazd marki Suzuki. Sporządzono dokumentację.

www.koscian.policja.gov

Akcja poboru krwi

33 dawców zgłosiło się na styczniową akcję poboru krwi w Śmiglu. Po kwalifikacji lekarskiej krew mogło oddać 28 osób. Ponadto jedna osoba zarejestrowała się jako potencjalny dawca szpiku kostnego. Niezawodne wsparcie organizacyjne zapewnił klub HDK PCK „Błę-

kitna Kropelka” z Biedruska, a także klub motocyklowy „Wind Wolves”. Operatorem akcji było Regionalne Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Poznaniu.

Kolejna akcja zaplanowana jest na 23 kwietnia 2022 roku.

MM



Olszewianki

Koło Gospodyń Wiejskich Olszewianki otrzymało grant w wysokości 10.000,00 zł na realizację projektu „Sportowa wieś to zdrowi mieszkańcy” z programu Moje miejsce na Ziemi z Fundacji Orlen. Pannie przeznaczyły pozyskane środki na zakup sprzętu sportowego do ćwiczeń aerobiku

oraz piłek i gier dla dzieci. Mieszkancki Olszewa korzystają ze sprzętu dwa razy w tygodniu podczas zajęć w sali wiejskiej. Najmłodszy mieszkańcy Olszewa zakupione gry i piłki po raz pierwszy wykorzystali do zabawy w ferie.

HK, fot. archiwum KGW



Centrum Kultury w Śmiglu zaprasza na zajęcia z Katarzyną Adamską

- fizjoterapeutą, instruktorem aerobiku i treningu powięziowego

Gimnastyka dla Seniora

Zajęcia składają się z ćwiczeń, które pomogą wzmocnić oraz rozciągnąć mięśnie. Zapraszamy kobiety i mężczyzn 60+

Poniedziałki o godz. 17:30, sala widowiskowa. Cena 17,00 za 1 godzinę

Aerobik

Zajęcia dla wszystkich! Pozwalają poprawić jakość funkcjonowania organizmu, odświeżają, wzmacniają mięśnie, redukują tkankę tłuszczową

Poniedziałki o godz. 19:00, sala widowiskowa. Cena 17,00 za 1 godzinę

NOWOŚĆ! Trening powięziowy

Trening powięzi jest dedykowany zarówno osobom rozpoczynającym aktywność fizyczną, jako bezpieczna forma ruchu, ale także sportowcom, jako wsparcie prewencji przed kontuzjami.

Czwartki o godz. 19:00, sala widowiskowa. Cena 17,00 za 1 godzinę

Licencjonowane Biuro Pośrednictwa Nieruchomości Second House

☎ 724 716 780 lub 724 095 202
www.secondhouse.pl

JAKO NIELICZNI W REGIONIE OPRÓCZ POŚREDNICTWA W SPRZEDAŻY NIERUCHOMOŚCI OFERUJEMY:

- DARMOWĄ WYCENĘ NIERUCHOMOŚCI
- POMOC PRZY UZYSKANIU WARUNKÓW ZABUDOWY
- PRZEKSZTAŁCENIE GRUNTÓW ROLNYCH NA DZIAŁKI BUDOWLANE
- ZARZĄDZANIE BUDYNKIEM MIESZKALNYM
- DYSPOZYCYJNOŚĆ 7 DNI W TYGODNIU



Usługi Geodezyjno-Kartograficzne

GEO-KART

📍 64-030 Śmigiel
ul. Kościuski 47

📞 722 365 750
781 052 449

@ uslugi.geokart@wp.pl

Szymon Rosik



Składamy podziękowanie wszystkim, którzy w tak bolesnych dla nas chwilach dzielili z nami smutek, okazali wiele życzliwości dodając otuchy oraz uczestniczyli w uroczystościach pogrzebowych naszego ukochanego syna
śp. Andrzeja Nowaka

Z wyrazami wdzięczności
pograżona w smutku Rodzina

WYCINKA DRZEW

tel. 607 163 675

J.R. Chomski sp. j.
Śmigiel-Koszanowo
ul. Polna 17

AGENCJA UBEZPIECZENIOWA

Andrzej Ciesielski
Śmigiel, ul. Lipowa 33

tel. 65 5 189 365
tel. kom. 602 464 201

ZAPRASZA
od poniedziałku do piątku w godz. 9:00-18:00
w soboty w godz. 9:00-12:00



KASACJA POJAZDÓW

wystawiamy wszystkie potrzebne dokumenty

- sprzedaż części używanych
- używane szyby przednie
- opony

PŁACIMY GOTÓWKĄ

CHCESZ SPRZEDAĆ SAMOCHÓD?
NIE CZEKAJ AZ ZADZWOŃ KLIENT
I BĘDZIE NEGOCJOWAŁ!

ZADZWOŃ DO NAS

605 997 615
655 180 310
I SAM NEGOCJUJ!!!



DORADZTWO ROLNICZE GRZEŠKOWIAK

Obsługa wniosków dla rolników
Obsługa grup producentów rolnych
Usługi rachunkowo-księgowo

Zapraszamy do naszych biur w Śmiglu

ul. Lipowa 31 Pl. Wojska Polskiego 11 info@eurohorizon.pl
Tel. 798 666 526 Tel. 798 667 310 www.eurohorizon.pl



ZUH 64-030 Śmigiel, ul. Ogrodowa 5
e-mail: foto@policolor.pl
Krystyna Górna tel. (65) 5 189 270 kom. 69 79 89 270

Profesjonalna fotografia ślubna, sesje dziecięce i rodzinne.
Przegrywanie kaset VHS na DVD

Zdjęcia do dokumentów w 10 min.
z wyborem ujęcia i retuszem na życzenie.
Zapraszamy na nasz profil na facebooku: [f Poli Color Śmigiel](#)

ELEKTRONIX

Patryk Wieczorek,
Śmigiel, ul. Rolna 36 tel. 517 455 618

SPRZEDAŻ I MONTAŻ ANTEN SATELITARNYCH
I NAZIEMNEJ TELEWIZJI CYFROWEJ (DVB-T)
MONITORING
NAPRAWA SPRZĘTU RTV

BIURO RACHUNKOWE

Sp. z o.o.

ul. Bruszczewska 7
Przysieka Polska
64-030 Śmigiel
tel. 697840119
email: biurorachunkowe.profit@interia.eu

- Prowadzenie KPIR, ewidencji ryczałtowej, ksiąg handlowych
- Prowadzenie ewidencji VAT
- Obsługa kadrowo-płacowa
- Rozliczenia BDO
- Rozliczenia PFRON



PHU Karol Sworacki

PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO-USŁUGOWE

OKNA ▶ DRZWI ▶ BRAMY GARAŻOWE ▶ ROLETY ▶ MOSKITIERY

doradztwo projektowe i techniczne, transport, montaż, serwis

Śmigiel - Koszanowo, ul. Glinkowa 41
tel/fax 65 518 07 67, kom. 606 74 89 97



Śmigiel, ul. Kościuszki 50, tel. 65 5 180 274

NASIONA POLSKIE I HOLENDERSKIE CEBULKI KWIATOWE PODŁOŻA

PRACOWNIA BALONOWA

Róża Grzelewska
BRONIKOWO, UL. WIEJSKA 45
TEL. 663 677 301

Balony z hełm
Bukiety balonowe
Girlandy balonowe
Ścianki urodzinowe
Wystrój sal na wszelkie uroczystości

Biuro Rachunkowe


eFka tel. 730 757 105
biuro@br-efka.pl

ul. Jana Pawła II 5
64-030 Śmigiel

www.br-efka.pl

Oferujemy:

- prowadzenie Książki przychodów i rozchodów
- prowadzenie Ryczałtu ewidencjonowanego
- prowadzenie Ksiąg rachunkowych
- prowadzenie Kadr i płac



Śmigiel, ul. Leszczyńska 24
tel. 65 5 189 759

serwis części samochodowe
prostowanie i spawanie felg
wymiana opon
czyszczenie dywanów

myjnia samochodowa

Czynne od pon.-sob. 8⁰⁰-18⁰⁰



KREDYT HIPOTECZNY MIESZKANIOWY

MARZYSZ O WŁASNYM MIESZKANIU LUB DOMU?

PROMOCJA

- Okres spłaty do 25 lat
- Możliwość karencji w spłacie kapitału - do 24 m-cy
- Profesjonalne doradztwo

Szczegóły oferty dostępne w Banku lub pod nr tel. 65 5180 052 www.bssmigiel.pl

Informacja oparta na reprezentatywnym przykładzie: kwota udzielonego kredytu 300.000,00 zł, całkowita kwota kredytu 300.000,00 zł, okres kredytowania 25 lat, oprocentowanie roczne zmienne – oprocentowanie nominalne 4,40% (stawka bazowa WIBOR 3M plus marża Banku), całkowity koszt kredytu wynosi 202.795,17 zł, w którego skład wchodzi: prowizja za udzielenie kredytu 6.000,00 zł, odsetki od kredytu 195.076,17 zł, koszty zabezpieczenia 219,00 zł, koszty prowadzenia rachunku ror – 1.500,00 zł, koszty usług dodatkowych 0,00 zł. Przy przyjęciu wyżej wymienionych parametrów RRSO wynosi 4,75%, całkowita kwota do zapłaty stanowiąca sumę całkowitej kwoty kredytu i całkowitego kosztu kredytu wynosi 502.795,17 zł, wysokość raty miesięcznej (raty równe) wynosi 1.650,52 zł. Kalkulacja została sporządzona na dzień 07.01.2022 roku na reprezentatywnym przykładzie. Kalkulację sporządzono przy założeniu obowiązywania umowy przez czas, na który została zawarta, wypełnienia przez Bank i kredytobiorcę zobowiązań wynikających z umowy w terminach w niej określonych, w tym spłaty kredytu zgodnie z harmonogramem.

ORZECHOWE CIASTKA PRABABCI MARIANNY

Do naszej redakcji napisała czytelniczka Olena Nowak z takim oto przepisem oraz przesłaniem:

Zachęcam czytelników do poszukiwania i odkrywania przepisów naszych babć i mam. Można je znaleźć w zżółkniętych zeszytach czy książkach. W dzisiejszych czasach z łatwością sięgamy po przepisy z kuchni różnych krajów. Uważam jednak, że warto spróbować dawnych smaków, a będziemy mile zaskoczeni. Chciałabym podzielić się przepisem, który w naszej rodzinie jest od 1895 roku. Te kruche ciasteczka z orzechową nutą, obtoczone w cukrze pudrze wyglądają i smakują wybornie.

Składniki: 14 dag orzechów włoskich, 25 dag masła, 14 dag cukru pudru, 40 dag mąki, kilka kropli olejku waniliowego, cukier puder do posypania

Przygotowanie: Orzechy włoskie pokruszyć w blenderze lub ugniatać wałkiem w ściereczce (jak robiła to moja prababka). Masło ugnieść z mąką i cukrem pudrem drewnianą łyżką, dodać zmielone orzechy i całość zagnieść na jednolitą masę. Z ciasta wyrabiać kulki wielkości orzecha włoskiego i układać na blaszce wyłożonej papierem do pieczenia. Piec 15 min w temperaturze 180° (grzanie góra-dół) aż ciasteczka się zarumienią. Jeszcze ciepłe obtaczać w cukrze pudrze. Moja babcia papierową torebkę napełniała cukrem, wkładała ciastka, zamykała i wstrząsała. Wtedy jak mówiła – obtoczone były porządnie.



Przygarnij mnie



Fot. Katarzyna Gruszko

W nawiązaniu do artykułu z poprzedniej Witryny „Spiesząc z bezinteresowną pomocą” rozpoczynamy cykl zdjęć zwierzaków, które czekają na nowy dom.

W tym numerze przedstawiamy **Cleo**.

Jeśli pragniesz zaopiekować się Cleo zgłoś się do przytuliska w Śmiglu tel. 781 747 180.

Redakcja

Mistrzowie Fotografii

Grupa fotograficzna Mistrzowie Fotografii, działająca w ramach CK w Śmiglu, prowadzi od początku powstania ożywioną działalność artystyczną obejmującą udział w znaczących imprezach fotograficznych, konkursach, jak i wystawach. Przez fotografików realizowane są fotograficzne projekty społeczne, jak „Zwyczajni Niezwyčajni”, którego zakończenie odbiło się szerokim echem w mediach regionalnych i krajowych, a uwieńczony został wystawą. Obecnie grupa pracuje nad znaczącym projektem społecznym „Fotografowie Wędrowni”. Ukończenie wieloletniego projektu jest planowane w tym roku. Przebieg realizacji projektu wzbudza wiele emocji i duże zainteresowanie mediów.

Swoje prace fotograficzne konfrontują z osiągnięciami innych. Efektem są liczne nagrody i wyróżnienia za fotografie w konkursach fotograficznych o zasięgu krajowym. W roku 2021 najaktywniejszym członkiem grupy był Piotr Szudra, który został zaproszony do udziału w IX Brzeskim Festiwalu Fotografii Otworowej. W wystawie pokonkursowej OFFO 2021, zaprezentowano 12 fotografii Piotra. Kolejnym sukcesem był najwyższy laur, pierwsza nagroda w ramach



Fot. Piotr Szudra – fotografia wykonana techniką solarigrafii. Praca zdobyła najwyższy laur w XL Ogólnopolskim Konkursie Literacko-Fotograficzno-Plastycznym Konfrontacje

XL Ogólnopolskiego Konkursu Literacko-Fotograficzno-Plastycznego Konfrontacje, w Lesznie. W konkursie nie tylko Piotr Szudra wykazał się wysokim poziomem prac. Ewa Gucińska otrzymała drugą nagrodę oraz wyróżnienie. Wyróżniono również Marcina Walewicza i Piotra Białego.

Kolejnym konkursem, w którym gremialnie wzięli udział Mistrzowie, był konkurs fotograficzny inspirowany twórczością Zofii Rydet, organizowany przez Miejskie Biuro Wystaw Artystycznych w Lesznie. Piotr Szudra otrzymał pierwszą nagrodę, w kategorii Zapis Socjologiczny, Ewa Gucińska

trzecią nagrodę oraz wyróżnienie, natomiast Katarzyna Gruszko wyróżnienie w kategorii Mały Człowiek.



Fot. Marcin Walewicz, „Z pokolenia na pokolenie”. Praca zdobyła III nagrodę w XII Ogólnopolskim Biennale Fotografii „Kochać człowieka”.

Piotr Biały został wyróżniony w bardzo ważnym ze względów artystycznych XXVI Ogólnopolskim Konkursie Fotografii „POR-TRET” w Trzciance. Do wystawy zakwalifikowano dwie fotografie.

Marcin Walewicz w XII Ogólnopolskim Biennale fotografii „Kochać człowieka” pod patronatem Związku Polskich Artystów Fotografików i Prezydenta Miasta Oświęcim, otrzymał III nagrodę za fotografię „Z pokolenia na pokolenie”. Natomiast w ogólnopolskim konkursie „Świeć się” wyróżnienie w kategorii „Moja Iluminacja”.

Treścią pracy grupy nie są jednak konkursy i nagrody, a doskonalenie umiejętności fotograficznych, spojrzenie na to co oczywiste z innej perspektywy. *SławS*

• Biblioteka poleca •



że nowy namiestnik Rzeszy Arthur Greiser zamierza rządzić Krajem Warty żelazną pięścią. Niepokorni schodzą do podziemia i postanawiają walczyć. Franciszek Witaszek, uznany lekarz, ponad przysięgą Hipokratesa postawi przysięgę żołnierską – od tego momentu będzie nie tylko ratować życia, ale także je odbierać.

Posen staje się świadkiem bezpardonowej walki o ludzkie życie, w której jedna strona chce je wydrzeć, a druga – ocalić. Kto zatriumfuje? Jak wydarzenia w życiu Wilhelmine pokierują jej wyborami? Jak wiedza medyczna pomoże Franciszkowi w walce z wrogiem? I po jakie metody sięgnie Greiser, by raz na zawsze przywrócić Wartheland „prawowitym właścicielom”?

„Coraz ciemniej w Wartheland” – Piotr Bojarski

Miejska Biblioteka Publiczna w Śmiglu zachęca do sięgnięcia po książkę, w której czytelnik zmierzy się ze złem, któremu trzeba się przeciwstawić, losem, którego nie można uniknąć.

Gdy w 1939 roku Niemcy wcielają Poznań do Trzeciej Rzeszy, Wilhelmine Günther ze spokojem obserwuje wprowadzanie nowego ładu. Oczy otwiera jej dopiero narzeczony – Polak. Antoni wie,

W tej powieści opartej na faktach przybliżono postać człowieka, który był wielką osobowością, a jego imieniem nazwano jedną ze śmigiełskich ulic.